



**КОНФЕРЕНЦИЯ ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ**

Distr.
GENERAL

TD/B/C.5/ORIGIN/150
22 December 2003

RUSSIAN
Original: ENGLISH

СОВЕТ ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ

ВСЕОБЩАЯ СИСТЕМА ПРЕФЕРЕНЦИЙ

Правила происхождения

Записка секретариата ЮНКТАД

В настоящем документе содержатся соответствующие выдержки из сообщения, полученного от Корейской Народно-Демократической Республики¹.

"...информировать, что 31 июля 2002 года Комитет по вопросам инспектирования внешнеторговых грузов Кореи был переименован в Комитет по вопросам инспектирования экспортных и импортных грузов Кореи и этот Комитет является официальным органом, уполномоченным правительством Корейской Народно-Демократической Республики удостоверять сертификаты происхождения в рамках всеобщей системы преференций (ВСП).

...прилагаются оттиск печати и образцы подписей".

¹ Предыдущие уведомления см. TD/B/C.5/ORIGIN/73.



조선수출입상품검사위원회

Korea Export & Import Commodity Inspection Committee

조선민주주의인민공화국 평양시 Moranbong District, Pyongyang, DPR Korea Tel 00 850 2 381 8989
Inhung - Dong No. 1, Moranbong District, Pyongyang, DPR Korea Fax 00 850 2 381 4480

Specimen of the stamp and signatures are follows:

Specimen of Stamp

Full name
/position

Specimen of signature
signature

Han Sok Chol
Director of KCIC

Kim Su Chol
Director of KCIC

Sin Yong Song
Senior Manager

Kil Ryon Su
Senior Manager

Ryang Myong Hui
Senior Manager

